



SANTUÁRIO DO SENHOR JESUS DO CARVALHAL SANCTUARY OF SENHOR JESUS DO CARVALHAL

De regresso ao Santuário do Senhor Jesus do Carvalho, templo construído sobre as ruínas duma primitiva ermida dedicada a São Pedro (padroeiro da freguesia há mais de 600 anos) e local de peregrinação de Círios da região, aproveite para visitar a Igreja Paroquial do Senhor Jesus e São Pedro, do séc. XIX. No grande parque arborizado que rodeia o templo, popularmente designado de "arvoredo", aos domingos é possível saborear pão cozido em forno de lenha e outras iguarias populares. Parta à aventura e desfrute!

The route returns to the Sanctuary of Senhor Jesus do Carvalho, a temple built on the ruins of a primitive hermitage dedicated to São Pedro (patron saint of the parish for more than 600 years) and a place of pilgrimage for local Círios. Here, take the opportunity to visit the 19th-century Parish Church of Senhor Jesus and São Pedro. In the large tree park of the temple, commonly known as "arvoredo" (grove), you can eat fresh bread baked in a wood oven and other famous delicacies on Sundays. Embark on an adventure and have fun!



NORMAS DE CONDUTA | CODE OF CONDUCT

Seguir apenas pelo trilho sinalizado | Keep to the signposted track;
Evitar fazer ruídos desnecessários | Avoid making unnecessary noise;
Observar a fauna sem perturbar | Observe wildlife without disturbing it;
Não danificar a flora | Do not damage the flora;
Não deixar lixo ou outros vestígios de passagem | Do not leave rubbish or any other evidence of your passing;
Não fazer lume | No naked flames;
Não colher amostras de plantas ou rochas | Do not take samples of plants or rocks;
Ser afável com as pessoas que encontre no local | Be nice to the people you might meet along the way.

CONTACTOS ÚTEIS | USEFUL CONTACTS

SOS Emergência | SOS Emergency: 112
Informação Anti-Venenos | Anti-Poison Information: 808 250 143
Câmara Municipal do Bombarral | Municipality of Bombarral: (+351) 262 609 020
Centro de Saúde | Health Center: (+351) 262 600 130
Junta de Freguesia | Parish Council: (+351) 262 603 351
Posto de Turismo | Tourism Office: (+351) 262 609 053
Bombeiros Voluntários | Fire Department: (+351) 262 601 601
G. N. R | Police: (+351) 262 605 241

PROMOTOR:
PROMOTER:

Bombarral
Município

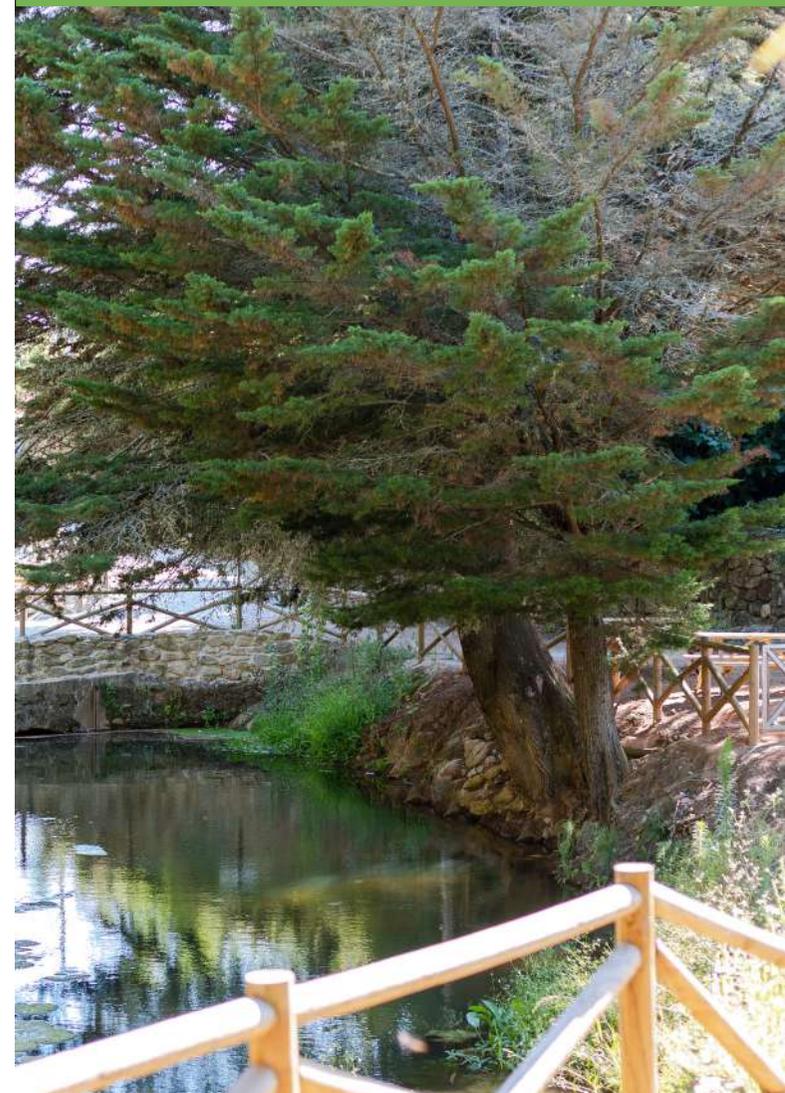
PERCURSO PEDESTRE REGISTRADO E HOMOLOGADO POR:
PATH REGISTERED AND CERTIFIED BY:



Design: floema | 2021

**PR2
BBR**

PERCURSO DO CARVALHAL CARVALHAL ROUTE



Bombarral
Município

DESCRIÇÃO DO PERCURSO

DESCRIPTION OF THE ROUTE

Este percurso pleno de História e Natureza, com 8 km de extensão, inicia-se junto ao Santuário do Senhor Jesus do Carvalho e permite visitar as aldeias de Barro Lobo, do Rossio do Carvalho e do Carvalho, passando, ainda, pelo icónico Castanhal.

Desenvolvendo-se, essencialmente, por estradas rurais rodeadas de férteis terrenos agrícolas de pereiras, macieiras, vinhas e alperces, permite ao visitante contemplar a imensa paisagem bucólica que caracteriza a região. Logo após o início da caminhada, antes da chegada à aldeia de Barro Lobo, é possível desfrutar da vista panorâmica sobre a vila do Bombarral e das aldeias de Delgada e de Roliça. Após esta paragem obrigatória, o traçado leva-nos por caminhos agrícolas até ao Rossio do Carvalho, seguindo, em sentido descendente e por estrada de calçada, até à aldeia do Carvalho.

Na localidade de Carvalho, o percurso que passa junto à casa de Antonieta Moura (Antonieta Gonçalves Leal de Moura que se dedicou ao estudo do concelho do Bombarral, mais particularmente à freguesia do Carvalho) desce pelo Castanhal até ao espelho de água. Aqui pode-se observar a ponte a que a tradição popular atribui eventual origem romana. Seguindo pela calçada, em sentido ascendente, encontra-se à direita a torre medieval dos Lafetás, classificada Imóvel de Interesse Público. Mencionada no testamento de D. Sancho II, como elemento de doação a um fidalgo aragonês que se fixou em Portugal e que veio a ser bisavô materno de D. Nuno Álvares Pereira, esta é considerada a construção mais antiga do concelho. Continuando em direção ao Santuário do Senhor Jesus do Carvalho, surge a incontornável Ermida de Nossa Senhora do Socorro, também classificada Imóvel de Interesse Público. Estima-se que a sua construção remonte a 1574, data que se encontra inscrita numa laje tumular colocada na capela-mor. No seu interior, revestido por painéis de azulejos de 1733 com cenas da vida mariana, existe uma "Virgem de Leite" em calcário policromado do séc. XVI.

This 8 km long route, full of History and Nature, starts near the Sanctuary of Senhor Jesus do Carvalho and allows you to visit the villages of Barro Lobo, Rossio do Carvalho, and Carvalho, passing through the iconic Chestnut Grove.

The route takes you through rural roads surrounded by fertile agricultural land filled with pear trees, apple trees, vineyards, and apricot trees, allowing you to take in the immense bucolic landscape that characterizes the region. Soon after the beginning of the hike, before arriving at the village of Barro Lobo, you can enjoy the panoramic view over the town of Bombarral and the villages of Delgada and Roliça. Following this mandatory pause, the route takes you along agricultural paths to Rossio do Carvalho and then downwards on a cobble-stoned path to the village of Carvalho.

In the village of Carvalho, the route passes near the house of Antonieta Moura, who devoted herself to the study of the municipality of Bombarral, more particularly to the parish of Carvalho, and descends through the Chestnut Grove to the water mirror. From here, you can see the Roman bridge. Continuing up the cobble-stoned road, you will find on your right the medieval tower of Lafetás, classified as a Site of Public Interest. Mentioned in the will of King Sancho II as a donation to an Aragonese nobleman who settled in Portugal and was D. Nuno Álvares Pereira's maternal great-grandfather, the tower is considered the oldest construction in the municipality. Proceeding towards the Sanctuary of Senhor Jesus do Carvalho, you will find the remarkable Hermitage of Nossa Senhora do Socorro, also classified as a Site of Public Interest. It is estimated that its construction dates back to 1574, the date that is inscribed on a tombstone placed in the high chapel. Inside, lined with tile panels from 1733 depicting Virgin Mary's life, there is a 16th-century polychrome limestone of the "Virgem do Leite" (Nursing Madonna).

FICHA TÉCNICA | TECHNICAL SHEET

	8 km Distância Distance		Circular Sentido horário Clockwise
	230 m Desnível acumulado Altitude variation		3h Duração Duration
	161/41 m Altitude máx/min Altitude max/min		Médio (nível III) Medium (level 3) Grau de dificuldade Difficulty level
	TODO O ANO época aconselhada ALL YEAR ROUND recommended season		

PONTOS DE INTERESSE | POINTS OF INTEREST

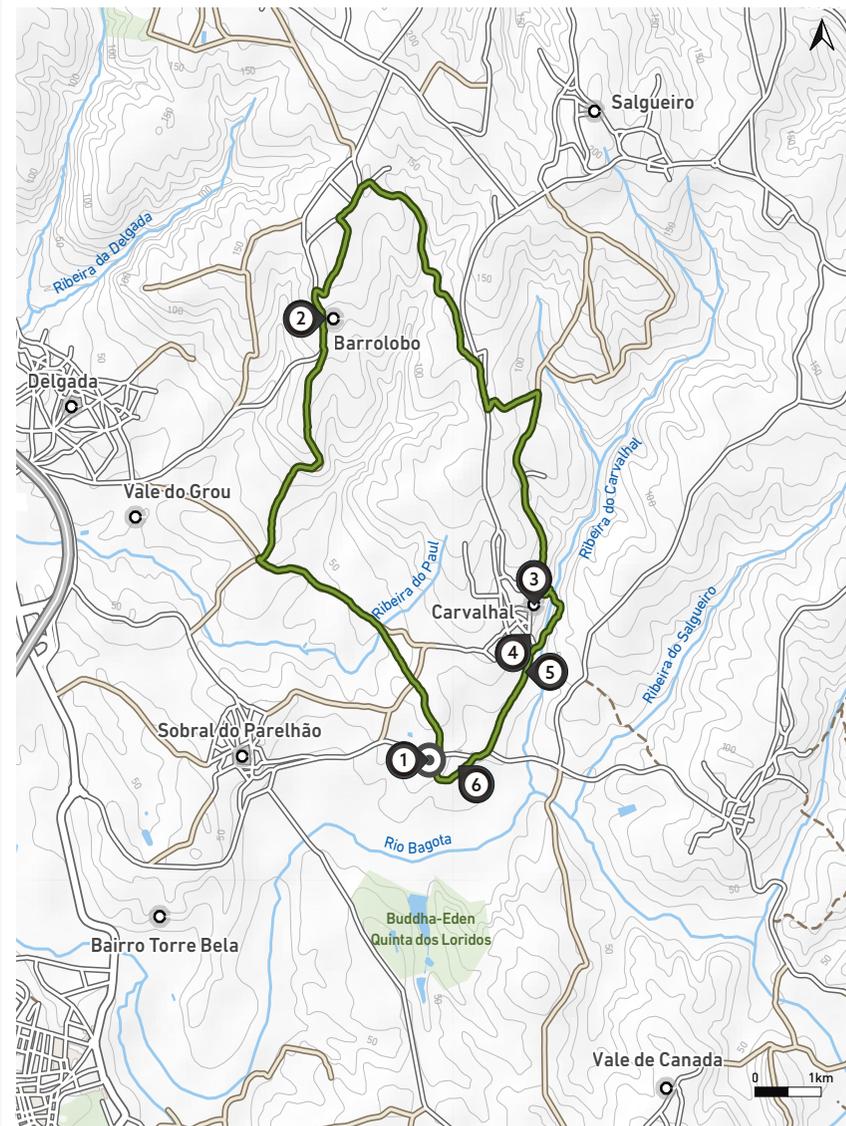
- 1 Santuário do Senhor Jesus do Carvalho**
Sanctuary of Senhor Jesus do Carvalho
- 2 Barro Lobo**
- 3 Carvalho (Igreja do Santíssimo Sacramento do Carvalho / casa de Antonieta Moura)**
Carvalho (Church of the Santíssimo Sacramento do Carvalho / house of Antonieta Moura)
- 4 Torre do Carvalho ou Torre dos Lafetás**
Tower of Carvalho or Tower of the Lafetás
- 5 Ermida de N.ª Sr.ª do Socorro**
Hermitage of N.ª Sr.ª do Socorro
- 6 Parque de Merendas**
Picnic Park

LEGENDA DO MAPA | MAP LEGEND

-  **39°16'57.9"N 9°08'08.3"W**
Início do Percurso
Starting Point
-  **PR2 BBR - Percurso do Carvalho**
-  **Linhas de Água**
Watercourse
-  **Edifício**
Buildings
-  **Curvas de nível**
Contour
-  **Estradas**
Roads
-  **Estradas de terra**
Dirt roads

SINALÉTICA | SIGNAGE

-  caminho certo
right way
-  caminho errado
wrong way
-  virar à esquerda
turn left
-  virar à direita
turn right



PERFIL DE ALTIMETRIA | GAENT PROFILE

